

# CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

EAST ANGUS (Ville de)  
 Dany Chartray  
 200 St-Jean est  
 East Angus, Québec  
 J0B 1R0  
**Tél.:** (819) 560-8482

Certificat : **2755079**  
 Demande d'analyse : NA  
 Date du rapport: 2020-09-28  
 Projet client : Analyses selon RQEP  
 Bon de commande : 2924  
 Chargé de projets :  
 Adresse courriel :

## Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 4808498	Nom du réseau : East Angus	
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0009347	Chlore résiduel libre : NA
Nature : Eau potable	Région Adm. : 05	Chlore résiduel total : NA
Nom du préleveur : Dany Chartray	Code lieu prél. : 1	Chloramine : NA
Date de prélèvement: 2020-09-21		Résultat pH : 7.85
Date de réception: 2020-09-22		Température à la réception (°C) : 9.0
Lieu du prélèvement : 1, Willard		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Cuivre soluble à l'acide	Oui	ILCE69			2020-09-22		LG
Cuivre (Cu)			<b>0.037</b>	mg/L			1.0
Plomb soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9			2020-09-22		LG
Plomb (Pb)			<b>&lt;0.001</b>	mg/L			0.005

Commentaires de l'échantillon

■ = Avertissement ■ = Hors critères

Accr. \* : Accréditation du MELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées

Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.**

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

# CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

EAST ANGUS (Ville de)  
 Dany Chartray  
 200 St-Jean est  
 East Angus, Québec  
 JOB 1R0  
**Tél.:** (819) 560-8482

Certificat : **2755079**  
 Demande d'analyse : NA  
 Date du rapport: 2020-09-28  
 Projet client : Analyses selon RQEP  
 Bon de commande : 2924  
 Chargé de projets :  
 Adresse courriel :

## Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 4808499	Nom du réseau : East Angus	
Identification client : NA	Réseau MENU / TRE X0009347	Chlore résiduel libre : NA
Nature : Eau potable	Région Adm. : 05	Chlore résiduel total : NA
Nom du préleveur : Dany Chartray	Code lieu prél. : 0	Chloramine : NA
Date de prélèvement: 2020-09-21		Résultat pH : 7.44
Date de réception: 2020-09-22		Température à la réception (°C) : 9.0
Lieu du prélèvement : Vieille Gare		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Cuivre soluble à l'acide	Oui	ILCE69			2020-09-22		LG
Cuivre (Cu)			0.075	mg/L			1.0
Plomb soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9			2020-09-22		LG
Plomb (Pb)			0.001	mg/L			0.005

Commentaires de l'échantillon

 = Avertissement  = Hors critères

Accr. \* : Accréditation du MELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées

Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.**

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

# CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

EAST ANGUS (Ville de)  
 Dany Chartray  
 200 St-Jean est  
 East Angus, Québec  
 JOB 1R0  
**Tél.:** (819) 560-8482

Certificat : **2755079**  
 Demande d'analyse : NA  
 Date du rapport: 2020-09-28  
 Projet client : Analyses selon RQEP  
 Bon de commande : 2924  
 Chargé de projets :  
 Adresse courriel :

## Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 4808500	Nom du réseau : East Angus	
Identification client : NA	Réseau MENU / TRE X0009347	Chlore résiduel libre : NA
Nature : Eau potable	Région Adm. : 05	Chlore résiduel total : NA
Nom du préleveur : Dany Chartray	Code lieu prél. : 0	Chloramine : NA
Date de prélèvement: 2020-09-21		Résultat pH : 7.54
Date de réception: 2020-09-22		Température à la réception (°C) : 9.0
Lieu du prélèvement : Piscine Centre Culturel		
Info. supplémentaires : Toilette		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
Cuivre soluble à l'acide	Oui	ILCE69			2020-09-22		LG
Cuivre (Cu)			<b>0.019</b>	mg/L			1.0
Plomb soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9			2020-09-22		LG
Plomb (Pb)			<b>0.001</b>	mg/L			0.005

Commentaires de l'échantillon

■ = Avertissement ■ = Hors critères

Accr. \* : Accréditation du MELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées

Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.**

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

# CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

EAST ANGUS (Ville de)  
 Dany Chartray  
 200 St-Jean est  
 East Angus, Québec  
 JOB 1R0  
**Tél.:** (819) 560-8482

Certificat : **2755079**  
 Demande d'analyse : NA  
 Date du rapport: 2020-09-28  
 Projet client : Analyses selon RQEP  
 Bon de commande : 2924  
 Chargé de projets :  
 Adresse courriel :

## Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 4808502	Nom du réseau : East Angus	
Identification client : NA	Réseau MENV / TRE X0009347	Chlore résiduel libre : NA
Nature : Eau potable	Région Adm. : 05	Chlore résiduel total : NA
Nom du préleveur : Dany Chartray	Code lieu prél. : 0	Chloramine : NA
Date de prélèvement: 2020-09-21		Résultat pH : 7.77
Date de réception: 2020-09-22		Température à la réception (°C) : 9.0
Lieu du prélèvement : OTJ Bâtiment (cuisine)		
Info. supplémentaires : NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Critères	
						Min	Max Laboratoire
RQEP- Contrôle physico-chimique inorg. Non-ozoné							
Arsenic soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9			2020-09-22		LG
Arsenic (As)			<b>0.003</b>	mg/L			0.010
Baryum soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9			2020-09-22		LG
Baryum (Ba)			<b>&lt;0.02</b>	mg/L			1.0
Bore soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9			2020-09-22		LG
Bore (B)			<b>&lt;0.10</b>	mg/L			5.0
Cadmium soluble à l'acide	Oui	ILCE69			2020-09-22		LG
Cadmium (Cd)			<b>&lt;0.001</b>	mg/L			0.005
Chrome soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9			2020-09-22		LG
Chrome (Cr)			<b>&lt;0.005</b>	mg/L			0.050
Cuivre soluble à l'acide	Oui	ILCE69			2020-09-22		LG
Cuivre (Cu)			<b>0.111</b>	mg/L			1.0
Mercurure soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9			2020-09-22		LG
Mercurure (Hg)			<b>&lt;0.0002</b>	mg/L			0.001
Plomb soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9			2020-09-22		LG

■ = Avertissement ■ = Hors critères

Accr. \* : Accréditation du MELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées

Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBI (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.**

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

# CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

EAST ANGUS (Ville de)  
 Dany Chartray  
 200 St-Jean est  
 East Angus, Québec  
 JOB 1R0  
**Tél.:** (819) 560-8482

Certificat : **2755079**  
 Demande d'analyse : NA  
 Date du rapport: 2020-09-28  
 Projet client : Analyses selon RQEP  
 Bon de commande : 2924  
 Chargé de projets :  
 Adresse courriel :

## Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX : 4808502	Nom du réseau :	East Angus		
Plomb (Pb)		<b>0.003</b>	mg/L	0.005
Antimoine soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9	2020-09-22	LG
Antimoine (Sb)		<b>&lt;0.001</b>	mg/L	0.006
Sélénium soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9	2020-09-22	LG
Sélénium (Se)		<b>&lt;0.001</b>	mg/L	0.010
Uranium soluble à l'acide	Oui	CHM35/ILCE6 9	2020-09-22	LG
Uranium (U)		<b>&lt;0.001</b>	mg/L	0.020
Cyanures totaux	Oui	PC-EN-CHI- PON009	2020-09-23	LG
Résultat		<b>&lt;0.02</b>	mg/L	0.20
Fluorures EP	Oui	CHM10/ILCE6 0	2020-09-22	LG
Résultat		<b>&lt;0.1</b>	mg/L	1.50
Nitrites et nitrates EP	Oui	PC-EN-CHI- PON028	2020-09-22	LG
Résultat		<b>0.1</b>	mg/L	10.0

## Commentaires de l'échantillon

Commentaires du certificat : C.C :  
 M. David Fournier : info.eastangus@hsfqc.ca

Approuvé par :   
 Leila Gholami  
 Chimiste site de Longueuil

= Avertissement = Hors critères

Accr. \* : Accréditation du MELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées

Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

**Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.**

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.